



AVIS PUBLIC

PUBLIC NOTICE

AVIS est par les présentes donné que les immeubles ci-dessous décrits, avec ou sans bâtiment, situés dans la Ville de Kirkland, circonscription foncière de Montréal, seront vendus à l'enchère publique, dans la salle du conseil de l'hôtel de ville, situé au 17200, boulevard Hymus, Kirkland, le lundi 30 novembre 2015, à 11 heures, pour satisfaire au paiement des taxes municipales, des droits sur les mutations immobilières et de toutes autres redevances municipales, avec intérêts, plus les frais, à moins que ces taxes, droits, redevances, intérêts, pénalités et dépens ne soient payés avant la vente.

Notice is hereby given that the immovables mentioned below, with or without building, located in the Town of Kirkland, Montreal registration Division, will be sold at public auction on Monday November 30, 2015 at 11 a.m., in the council room at Town Hall, located at 17200 Hymus Boulevard, Kirkland, Québec, in payment of municipal taxes, real property transfer taxes and any other amounts owed to the Town, with interests and fees unless these taxes, rights, amounts, interests, penalties and fees are paid before the sale.

No dossier File No.	Propriétaires Owners	Adresse Address	Cadastre	Matricule
00003536-0	Sean McCormac	13, rue de Tanglewood, Kirkland	2458243	7334-30-2099-3-000-0000
00001800-2	Marilou C. Infante Garcia	118, rue Gérard-Guindon, Kirkland	3144560, 3557386	7433-41-4579-9-008-0001
00004943-7	Sherrill Layne	110, rue Monsadel, Kirkland	2459840	7533-03-4578-8-000-0000
00000468-9	Betty Eloise Stee-McLaughlin	135, Boulevard Kirkland, Kirkland	1991206	7633-05-8880-7-000-0000
00002883-7	Pablo Guzman Abigail Lancaster	3095, rue Mountain View, Kirkland	1991924	7634-63-1322-4-000-0000
00006640-7	Bruce Martin Kearney	304, Place Terry-Fox, Kirkland	1993194	7734-22-9424-4-000-0000
00003530-3	Samantha Koury	421, rue Bruce, Kirkland	1994311, 1995124, 1994419	7834-26-1704-6-108-0001

Pour éviter la mise en vente de l'immeuble, le paiement total de toutes les sommes réclamées doit être effectué avant l'heure prévue pour la vente. Ce paiement peut être fait par chèque certifié, mandat-poste, traite bancaire, paiement direct (carte de débit) ou en argent comptant à l'hôtel de ville, situé au 17200, boulevard Hymus, Kirkland.

In order to avoid the sale of an immovable, the total payment of the amounts claimed must be made before the time scheduled for the sale. This payment can be made by certified cheque, money order, bank draft, direct payment (debit card) or in cash, at Town Hall, located at 17200, Hymus Boulevard, Kirkland.

DONNÉ à Kirkland, ce 7^e jour du mois d'octobre 2015

GIVEN at Kirkland, this 7th day of October, 2015

Martine Musau, avocate
Greffière et directrice des affaires juridiques

Martine Musau, Attorney
Town Clerk and Director of Legal Affairs